

REPUBLIKA SLOVENIJA / REPUBLIC OF SLOVENIA
 MINISTRSTVO ZA KMETIJSTVO, GOZDARSTVO IN PREHRANO /
 MINISTRY OF AGRICULTURE, FORESTRY AND FOOD
 Uprava Republike Slovenije za varno hrano, veterinarstvo in varstvo rastlin /
 The Administration of the Republic of Slovenia for Food Safety,
 Veterinary Sector and Plant Protection

ME-U-21

VS-40/271-ČG

VETERINARSKO SPRIČEVALO ZA MESO DIVJIH PRAŠIČEV, NAMENJENO POŠILJANJU V ČRNO GORO, RAZEN DROBOVINE IN MLETEGA MESA DIVJIH PRAŠIČEV / VETERINARSKI CERTIFIKAT ZA SVJEŽE MESO ULOVLJENIH DIVLJIH SVINJA KOJE SE ISPORUČUJE U CRNU GORU, ISKLJUČUJUĆI IZNUTRICE I MLJEVENO MESO ULOVLJENIH DIVLJIH SVINJA / VETERINARY CERTIFICATE FOR MEAT OF WILD SUIDE CONSIGNED TO MONTENEGRO, EXCLUDING OFFAL AND MINCED MEAT, OF WILD SUIDE (SUW)

SLOVENIJA / SLOVENIJA / SLOVENIA		Veterinarsko spričevalo za ČG / Veterinarski certifikat za CG / Veterinary certificate to ME						
Del I: Podrobnosti odpremljene pošiljke / Dio I: Podaci o otpremljenoj pošiljci / Part I: Details of dispatched consignment	I.1. Pošiljatelj / Pošiljalac / Consignor			I.2. Referenčna številka spričevala / Referentni broj sertifikata / Certificate reference number		I.2.a		
	Ime / Ime / Name			I.3. Osrednji pristojni organ / Centralni nadležni organ / Central Competent Authority				
	Naslov / Adresa / Address			I.4. Lokalni pristojni organ / Lokalni nadležni organ / Local Competent Authority				
	Tel. / Tel. / Tel.							
	I.5. Prejemnik / Primalac / Consignee			I.6.				
	Ime / Ime / Name							
	Naslov / Adresa / Address							
	Poštna številka / Poštanski broj / Postal code							
	Tel. / Tel. / Tel.							
	I.7. Država izvora / Država porijekla / Country of origin		ISO oznaka / ISO kod / ISO code	I.8. Regija izvora / Regija porijekla / Region of origin	Oznaka / Kod / Code	I.9. Namembna država / Država odredišta / Country of destination	ISO oznaka / ISO kod / ISO code	I.9. Namembna regija / Regija odredišta / Region of destination
I.11. Kraj izvora / Mjesto porijekla / Place of origin				I.12.				
Ime / Ime / Name		Številka odobritve / Odobreni broj / Approval number						
Naslov / Adresa / Address								
I.13. Kraj natovarjanja / Mjesto utovara / Place of loading				I.14. Datum pošiljanja / Datum otpreme / Date of departure				
I.15. Prevozno sredstvo / Prevozno sredstvo / Means of transport				I.16. Mejna kontrolna točka vstopa v ČG / Ulazno granično inspeksijsko mjesto u CG / Entry BIP in ME				
Letalo / Avion / Aeroplane <input type="checkbox"/> Ladja / Brod / Ship <input type="checkbox"/>								
Železniški vagon / Željeznički vagon / Railway wagon <input type="checkbox"/>								
Cestno prevozno sredstvo / Drumsko vozilo / Road vehicle <input type="checkbox"/>								
Drugo / Drugo / Other <input type="checkbox"/>				I.17.				
Identifikacija / Identifikacija / Identification								
Dokumentarne reference / Reference na dokumente / Documentary references								
I.18. Opis blaga / Opis pošiljke / Description of commodity					I.19. Oznaka blaga (oznaka HS) / Kod pošiljke (CT broj) / Commodity code (HS code)			
					I.20. Količina / Količina / Quantity			
I.21. Temperatura proizvoda / Temperatura proizvoda / Temperature of product					I.22. Število pakiranj / Broj pakovanja / Number of packages			
Pri prostorski temperaturi / Sobna temperatura / Ambient <input type="checkbox"/> Ohlajeni / Ohlađeno / Chilled <input type="checkbox"/>								
Zamrznjeni / Zamrznuto / Frozen <input type="checkbox"/>								
I.23. Identifikacija kontejnerja/številka zalivke / Identifikacija kontejnera/broj plombe / Identification of container/seal number					I.24. Vrsta pakiranja / Način pakovanja / Type of packaging			
I.25. Blago s spričevalom za / Pošiljka je namijenjena za / Commodities certified for								
Prehrano ljudi / Ishranu ljudi / Human consumption <input type="checkbox"/>								

I.26.		I.27. Za uvoz ali vstup v ČG / Za uvoz ili ulaz u CG/ For import or admission into ME <input type="checkbox"/>				
I.28. Identifikacija blaga / Identifikacija pošiljke / Identification of the commodities						
Vrsta (znanstveno ime) / Vrsta (Naučni naziv) / Species (Scientific name)	Vrsta blaga / Vrsta pošiljke / Nature of commodity	Način obdelave / Način obrade / Treatment type	Odobrena številka obrata / Odobreni broj objekta / Approval number of the establishment	Količina / Količina / Quantity	Število pakiranj / Broj paketa / Number of packages	Neto masa / Neto masa / Net weight
Klavnica / Klaonica / Abattoir		Razsekovalnica / Rasjekaonica / Cutting plant				Hladilnica / Hladnjača / Cold store

SLOVENIJA / SLOVENIJA / SLOVENIA

Del II: Certificiranje / Dio II: Sertifikacija / Part II: Certification	II. Podatki o zdravstvenem stanju / Podaci o zdravlju / Health information	II.a. Referenčna številka spričevala / Referentni broj sertifikata / Certificate reference number	II.b.
	II.1 Javnozdravstveno potrdilo / Potvrda o javnom zdravlju / Public health attestation		
<p>Podpisani uradni veterinar izjavljam, da sem seznanjen z ustreznimi zahtevami iz uredb (ES) št. 178/2002, (ES) št. 852/2004, (ES) št. 853/2004 in Uredbo (EU) 2017/625 ter potrjujem, da je bilo meso divjih živali, ki pripadajo družini prašičev (Suidae), pekarjev (Tayassuidae) ali tapirjev (Tapiridae), opisano v Delu I, proizvedeno v skladu z navedenimi zahtevami in zlasti da / Ja, niže potpisani, službeni veterinar izjavljam da sam upoznat s odgovarajučim odredbama Uredbi (EZ) br. 178/2002, 852/2004, 853/2004 i uredbe (EU) 2017/625 te potvrđujem da je meso divljih životinja porodica Suidae, Tayassuidae ili Tapiridae opisano u Dijelu 1. proizvedeno u skladu s navedenim zahtjevima i da naročito ispunjava sljedeće uslove: / I, the undersigned official veterinarian declare that I am aware of the relevant requirements of Regulations (EC) No 178/2002, (EC) No 852/2004, (EC) No 853/2004 and (EU) 2017/625 and hereby certify that the meat of wild animals belonging to the Suidae, Tayassuidae, or Tapiridae families described in Part I was produced in accordance with those requirements, in particular that:</p>			
<p>II.1.1. meso prihaja iz obrata(ov), ki izvaja(jo) program na podlagi načel HACCP v skladu z Uredbo (ES) št. 852/2004; / meso dolazi iz objekta ta u kojem (kojima) se sprovodi program zasnovan na načelima HACCP-a u skladu s Uredbom (EZ) br. 852/2004; / the meat comes from (an) establishment(s) implementing a programme based on the HACCP principles in accordance with Regulation (EC) No 852/2004;</p>			
<p>II.1.2. je bilo meso pridobljeno v skladu z oddelkom IV Priloge III k Uredbi (ES) št. 853/2004 in zlasti: / meso je dobijeno u skladu sa uslovima navedenim u Dijelu IV. Dodatka III. Uredbe (EZ) br. 853/2004 a posebno: / the meat has been obtained in accordance with Section IV of Annex III to Regulation (EC) No 853/2004, and in particular:</p> <p>(i) je bilo pred odrtjem meso skladiščeno in obravnavano ločeno od druge hrane ter ni bilo zamrznjeno; / prije skidanja kože, čuvano i sa njim je rukovano odvojeno od druge hrane i nije bilo zamrznjeno; / before skinning, it has been stored and handled separately from other food and not frozen;</p> <p>in / i / and</p> <p>(ii) je bil po odrtju opravljen končni pregled iz točke II.1.4; / nakon skidanja kože podvrgnuto je završnoj inspekciji kao što je navedeno pod tačkom II.1.4.; / after skinning, it has undergone a final inspection as referred to in point II.1.4;</p>			
<p>II.1.3. meso izpolnjuje zahteve Uredbe Komisije (EU) 2015/1375 o določitvi posebnih predpisov za uradni nadzor trihinel v mesu in je bilo zlasti pregledano z digestivno metodo, rezultati pa so bili negativni; / meso ispunjava zahtjeve Uredbe (EU) 2015/1375 uzimajući u obzir posebne propise o službenoj kontroli ispitivanja <i>Trichinella</i> u mesu, a posebno je ispitano metodom vještačke digestije sa negativnim rezultatom; / the meat fulfils the requirements of Regulation (EU) 2015/1375 laying down specific rules on official controls for <i>Trichinella</i> in meat, and in particular, has been subjected to an examination by a digestion method with negative results;</p>			
<p>II.1.4. je bilo ugotovljeno, da je meso primerno za prehrano ljudi, na podlagi post mortem pregleda, opravljenega v skladu z Uredbo (EU) 2017/625; / meso je nakon obavljene post-mortem inspekcije, u skladu sa Uredbom (EU) 2017/625, proglašeno upotrebljivim za ishranu ljudi; / the meat has been found fit for human consumption following a post-mortem inspections carried out in accordance with the Regulation (EU) 2017/625;</p>			
<p>II.1.5. (1) bodisi / bilo / either [so bili trup ali kosi trupa označeni z oznako zdravstvene ustreznosti v skladu z Uredbo (EU) 2017/625; / [trup ili dijelovi trupa su označeni oznakom zdravstvene ispravnosti u skladu sa Uredbom (EU) 2017/625 / [the carcass or parts of the carcass have been marked with a health mark in accordance with Regulation (EU) 2017/625]</p> <p>(1) ali / ili / or [so bila pakiranja mesa označena z identifikacijsko oznako v skladu z oddelkom I Priloge II k Uredbi (ES) št. 853/2004]; / [su paketi mesa označeni identifikacijskom oznakom u skladu sa Dijelom I. Dodatkom II. Uredbe (EZ) br. 853/2004.;] / [the packages of meat have been marked with an identification mark in accordance with Section I of Annex II to Regulation (EC) No 853/2004.;</p>			
<p>II.1.6. meso izpolnjuje ustrezna merila iz Uredbe Komisije (ES) št. 2073/2005 o mikrobioloških merilih za živila; / meso ispunjava kriterijume propisane Uredbom (EZ) br. 2073/2005 o mikrobiološkim kriterijumima za hranu; / the meat satisfies the relevant criteria set out in Regulation (EC) No 2073/2005 on microbiological criteria for foodstuffs;</p>			
<p>II.1.7. so izpolnjena jamstva, ki veljajo za žive živali in živalske proizvode ter so določena v načrtih o ostankih, predloženih v skladu z Uredbo (EU) 2017/625; / ispunjena se garancije za žive životinje i njihove proizvode predviđene planom monitoringa rezidua u skladu sa Uredbom (EU) 2017/625.; / the guarantees covering live animals and products thereof provided by the residue plans submitted in accordance with Regulation (EU) 2017/625 are fulfilled;</p>			
<p>II.1.8. je bilo meso skladiščeno in prepeljano v skladu z ustreznimi zahtevami oddelka I Priloge III k Uredbi (ES) št. 853/2004; / meso je skladiščeno i transportovano u skladu sa odgovarajučim zahtjevima Dijela I. Dodatka III. Uredbe (EZ) br. 853/2004; / the meat has been stored and transported in accordance with the relevant requirements of Section I of Annex III to Regulation (EC) No 853/2004;</p>			
<p>II.2. Potrdilo o zdravstvenem stanju živali / Potvrda o zdravlju životinja / Animal health attestation</p>			
<p>Podpisani uradni veterinar potrjujem, da je sveže meso, opisano v Delu I: / Ja, niže potpisani službeni veterinar, potvrđujem da je sveže meso opisano u Dijelu I: / I, the undersigned official veterinarian, hereby certify, that the fresh meat described in Part I:</p>			
<p>II.2.1. pridobljeno na ozemlju z oznako(2), ki je bilo na dan izdaje tega spričevala: / dobijeno na području/područjima čiji je kod.....(2) i koje je na dan izdavanja ovoga sertifikata: / has been obtained in the territory/ies with code:.....(2) which, at the date of issuing this certificate:</p>			
<p>(1) bodisi / bilo / either [(a) zadnjih 12 mesecev prosto slinavke in parkljevke, goveje kuge, afriške prašičje kuge, klasične prašičje kuge, vezikularne bolezni prašičev in] / [posljednjih 12 mjeseci bilo slobodno od slinavke i šapa, goveđe kuge, afričke svinjske kuge, klasične svinjske kuge, vezikularne bolesti svinja i] / [has been free for 12 months from foot-and-mouth disease, rinderpest, African swine fever, classical swine fever, swine vesicular disease, and]</p>			

- (1) ali / ili / or [(a) (i) zadnjih 12 mesecev prosto goveje kuge, afričke prašičje kuge, [slnavke in parkljevke](1), [klasične prašičje kuge](1) in [vezikularne bolezni prašičev](1) in / bilo slobodno posljednjih 12 mjeseci od goveđe kuge, afričke svinjske kuge, [slnavke i šapa](1), [klasične svinjske kuge](1) i [vezikularne bolesti svinja](1) i / [has been free for 12 months from rinderpest, African swine fever, [foot-and-mouth disease](1), [classical swine fever](1) and [swine vesicular disease](1), and
- (ii) se šteje, da je prosto [slnavke in parkljevke](1), [klasične prašičje kuge](1) in [vezikularne bolezni prašičev](1) od(dd/mm/llll), brez poznejših primerov/izbruhov, ter ima dovoljenje za izvoz tega mesa v Črno goro, in] / se smatra slobodnim od [slnavke i šapa](1), [klasične svinjske kuge](1) i [vezikularne bolesti svinja](1) od(dd/mm/gggg), bez kasnijih slučajeva/izbijanja bolesti i odobreno je za izvoz ovog mesa u Crnu Goru, i] / has been considered free from [foot-and-mouth disease](1), [classical swine fever](1) and [swine vesicular disease](1), since(dd/mm/yyyy), without having had cases/outbreaks afterwards, and authorised to export this meat to Montenegro, and]
- (b) zadnjih 12 mesecev ni bilo cepljenj proti tem boleznim, uvoz domaćih živali, cepljenim proti tem boleznim, pa na teh ozemljih ni dovoljen; /na kojem se u posljednjih 12 mjeseci nije sprovedila vakcinacija protiv ovih bolesti i nije dozvoljen uvoz domaćih životinja vakcinisanih protiv ovih bolesti na ovo područje; / during the last 12 months, no vaccination against these diseases have been carried out and imports of domestic animals vaccinated against these diseases are not permitted in this territory;

II.2.2. pridobljeno od divjih živali, uplenjenih med(dd/mm/llll) in (dd/mm/llll)(3) na ozemlju, omenjenem v točki II.2.1., in uplenuje je potekala: / dobijeno od divljih životinja koje su ubijene između (dd/mm/gggg) i(dd/mm/gggg)(5) na području iz tačke II.2.1. i ubijenu su: / has been obtained from wild animals that were killed between (dd/mm/yyyy) and (dd/mm/yyyy)(3) inside the territory referred to in point II.2.1. and the killing took place:

- (a) najmanj 20 km od meja države ali delov države, ki jim v tem obdobju ni dovoljeno uvažanje tega svežega mesa v Črno goro, / na udaljenosti koje ne prelazi 20km od granice države ili dijelova države, koje nijesu odobrene za uvoz svježeg mesa u Crnu Goru, / at a distance that exceeds 20km from the borders of a country or part thereof, which is not authorised during this period for importing this fresh meat into Montenegro.
- (b) na območju, na katerem v zadnjih 60 dneh ni bilo nobenih omejitev za bolezni, omenjenih v točki II.2.1.; / na području na kojem u posljednjih 60 dana nije bilo zabrana zbog ovih bolesti iz tačke II.2.1.; / in an area where during the last 60 days, there has been no restrictions for the diseases referred to in point II.2.1;

II.2.3.A pridobljeno iz živali, ki so bile v 12 urah po uplenitvi prepeljane na hlajenje [v zbirni center in neposredno zatem](1) v odobreni obrat za obdelavo divjadi, okrog katerega v preteklih 40 dneh v polmeru 10 km ni bilo primera/izbruha bolezni iz točke II.2.1; ob primeru/izbruhu bolezni pa je bila priprava mesa za uvoz v Črno goro dovoljena le po odstranitvi vsega mesa in popolnem čiščenju in razkuževanju obrata pod nadzorom uradnega veterinarja; / dobijeno je od životinja koje su unutar 12 sati nakon ubijanja transportovane na hlajenje [u sabirni centar i odmah nakon toga](1) u odobreni objekat za obradu divljači oko kojeg u krugu prečnika 10km tokom posljednjih 40 dana nije bilo slučajeva/izbijanja bolesti iz tačke II.2.1 ili u slučaju pojave bolesti, priprema mesa za izvoz u Crnu Goru dozvoljen je tek nakon neškodljivog uklanjanja svog mesa i potpunog čišćenja i dezinfekcije objekta pod nadzorom službenog veterinarara; / has been obtained from animals which after killing were transported within 12 hours for chilling [to a collection centre, and immediately afterwards](1) to an approved game-handling establishment around which, within a radius of 10km, there has been no case/outbreak of the diseases referred to in point II.2.1 during the previous 40 days or, in the event of a case of disease, the preparation of meat for importation into Montenegro has been authorised only after removal of all meat, and the total cleaning and disinfection of the establishment under the control of an official veterinarian;

(1)(4) II.2.3.B pridobljeno iz trupov, na katerih so bili opravljeni naslednji testi za klasično prašičjo kugo, pri čemer so bili rezultati negativni: / dobijeno je od trupova na kojima su obavljani slijedeći testovi na klasičnu svinjsku kugu sa negativnim rezultatima: / has been obtained from carcasses on which the following test for classical swine fever was earned out and provided negative results:

- (1) bodisi / bilo / either [izolacija virusa iz krvi (EDTA);] / [izolacija virusa iz krvi (EDTA);] / [virus isolation from blood (EDTA);]
- (1) ali / ili / or [izolacija virusa iz vzorcev / [izolacija virusa iz uzoraka / virus isolation from samples of];]
- (1) ali / ili / or [imunofluorescenčni test za virusni antigen na vzorcih / [test imunofluorescencije za antigen virus na uzorcima / immunofluorescence for viral antigen on samples of.....];]

II.2.4. pridobljeno in pripravljeno tako, da ni bilo v stiku z drugim mesom, ki ni v skladu s pogoji v tem spričevalu / dobijeno i pripravljeno bez dodira sa drugim mesom koje ne ispunjava uslovima navedenim u ovome sertifikatu. / has been obtained and prepared without contact with other meats not complying with the conditions required in this certificate.

Opombe / Napomene / Notes

To spričevalo se uporablja za sveže meso, razen drobovine in mletega mesa, divjih živali iz družine prašičev (Suidae), pekarjev (Tayassuidae) ali tapirjev (Tapiridae), ki so bile uplenjene ali ulovljene v divjini. / Ovak sertifikat odnosi se na svježe meso, isključujući iznutrice i mljeveno meso divljih životinja iz porodica Suidae, Tayassuidae ili Tapiridae, ubijene ili ulovljene u divljini. / This certificate is meant for fresh meat, excluding offal and minced meat, of wild animals s belonging to the Suidae, Tayassuidae, or Tapiridae families that are killed or hunted in the wild.

Sveže meso pomeni vse dele živali, sveže, ohlajene ali zamrznjene, ki so primerni za prehrano ljudi. / Svježe meso označava sve dijelove trupa životinje, svježe, ohlađene ili zamrznute, upotrebljivo za ishranu ljudi. / Fresh meat means all animal parts fit for human consumption whether fresh, chilled or frozen.

Neodrtne trupe je treba takoj po uvozu poslati v namembni predelovalni obrat. / Trupovi sa kojih nije skinuta koža moraju se, bez odlaganja, nakon uvoza otpremiti u objekat za preradu. / After importation, unskinned carcasses must be conveyed without delay to the processing establishment of destination.

Del I / Dio I / Part I

- Rubrika I.8: / Rubrika I.8: / Box reference I.8: **Oznaka in ISO oznaka države članice ali ozemlja EU.** / Kod i ISO kod države članice EU ili područja. / Country and ISO code of the EU Member States or territory.
- Rubrika I.11: / Rubrika I.11: / Box reference I.11: **Kraj izvora: ime in naslov odpremnega obrata.** / Mjesto porijekla: naziv i adresa objekta otpreme. / Place of origin: name and address of the dispatch establishment.
- Rubrika I.15: / Rubrika I.15: / Box reference I.15: **Navedi je treba registrsko številko (železniških vagonov ali zabojnikov in tovornjakov), številko leta (letala) ali ime (ladje). Pri raztovaranju in ponovnem natovarjanju mora pošiljatelj obvestiti vhodno mejno kontrolno točko v Črno goro.** / Upisati registracijski broj (železničkih vagona ili kontejnera i kamiona) broj leta (aviona) ili naziv (broda). U slučaju istovara i pretovara pošiljalac mora obavijestiti ulazno granično inspeksijsko mjesto u Crnoj Gori. / Registration number (railway wagons or container and lorries), flight number (aircraft) or name (ship) is to be provided. In case of unloading and reloading, the consignee must inform the BIP of entry into Montenegro.
- Rubrika I.19: / Rubrika I.19: / Box reference I.19: **Uporabite ustrezno oznako HS: 02.03, 02.08.90 ali 05.04.** / Upotrijebiti odgovarajući CT broj: 02.03, 02.08.90 ili 05.04. / Use the appropriate HS code: 02.03, 02.08.90 or 05.04.
- Rubrika I.20: / Rubrika I.20: / Box reference I.20: **Navedite skupno bruto težu in skupno neto težu.** / Upisati ukupnu bruto i ukupnu neto masu. / Indicate total gross weight and total net weight.

- **Rubrika I.23:** / Rubrika I.23: / Box reference I.23: **Za zabojnike ali škatle navedite številko zabojnika ter številko zalivke (če je primerno).** / Za kontejnere ili kutije navesti broj kontejnera i broj plombe (ako je primjenjivo). / For containers or boxes, the container number and the seal number (if applicable) must be included.
- **Rubrika I.28:** / Rubrika I.28: / Box reference I.28: **Vrsta blaga: Navedite „cel trup“, „polovica trupa“, „četrtina trupa“ ali „kosi“.** / Vrsta pošiljke: upisati „trup-cijeli“, „trup-polovina“, „trup-četvrtina“ ili „dijelovi“. / Nature of commodity: Indicate "carcass-whole", "carcass-side", "carcass-quarters" or "cuts".
- **Rubrika I.28:** / Rubrika I.28: / Box reference I.28: **Vrsta obdelave: Po potrebi navedite „zorjeno“ ali „neodrito“.** **Če je zamrznjeno, se navede datum zamrzovanja (mm/ll) kosov.** / Vrsta obrade: ako odgovara upisati „zrelo“ ili „nije skinuta koža“. Ako je zamrznuto, upisati datum zamrzavanja (mm/gg) dijelova/komada. / Treatment type: If appropriate, indicate "matured" or "unskinned". If frozen, indicate the date of freezing (mm/yy) of the cuts/pieces.
- **Rubrika I.28:** / Rubrika I.28: / Box reference I.28: **Klavnica: katera koli klavnica ali obrat za obdelavo divjadi.** / Klaonica, bilo koja klaonica ili objekt za obradu divljači. / Abattoir, any abattoir or game handling establishment.

Del II / Dio II / Part II

- (1) **Neustrezno črtati.** / Nepotrebno precrtati. / Keep as appropriate.
- (2) **Oznaka in ISO oznaka države članice ali ozemlja EU.** / Kod i ISO kod države članice EU ili područja. / Box reference I.8: Country and ISO code of the EU Member States or territory.
- (3) **Datumi. Uvoz tega mesa se ne odobri, če je pridobljeno iz živali, uplenjenih ali ulovljenih pred datumom dovoljenja za izvoz v Črno goro iz ozemlja, navedenega v rubrikah I.7 in I.8 ali v času, ko je Crna gora sprejela omejevalne ukrepe za uvoz tega mesa s tega ozemlja.** / Datumi. Uvoz ovog mesa neće se dozvoliti ako je dobijeno od životinja ubijenih ili ulovljenih prije datuma odobrenja za uvoz u Crnu Goru, sa područja navedenog u rubrikama I.7 i I.8 ili tokom perioda u kom je Crna Gora uvela zabranu uvoza svježeg mesa sa tog područja. / Dates. Imports of this meat shall not be allowed when obtained from animals killed or hunted either prior to the date of authorisation for exportation to Montenegro of the territory mentioned under boxes reference I.7 and I.8 or during a period where restrictive measures have been adopted by of Montenegro against imports of this meat from this territory.
- (4) **Navedite posebna jamstva, če se zahtevajo v stolpcu 5 "SG" Dela 1 Priloge II k Uredbi (EU) št. 206/2010 (SANCO/4787/2009), označeno z vpisom "C". Za ta namen je treba pri testih, razen pri EDTA, uporabiti vzorec tonzil in vranice ter vzorec spodnjega tankega črevesa ali ledvice in vzorec vsaj ene od naslednjih limfnih žlez: retrofaringealne, parotidne, mandibularne ali mezenterialne. Navedejo se uporabljeni vzorci.** / Navedi dodatna jamstva ako se traži u stupcu 5 »SG« Dijelu 1. Dodatka II. Uredbe (EU) br. 206/2010 (SANCO/4787/2009), označena unosom „C“. U tu svrhu, za testove, osim EDTA-e potrebno je uzeti uzorak tonzila i slezene, uzorak ileuma ili bubrega te uzorak barem jednog od slijedećih limfnih čvorova: retrofaringealni, parotidni, mandibularni ili mezenterijalni. Potrebno je navesti korištene uzorke. / Supplementary guarantees to be provided when required in column 5 'SG' of Part 1 of Annex II to Regulation (EU) No 206/2010 (SANCO/4787/2009), with the entry „C“. For such purpose, in tests other than EDTA, the samples to be used are a sample of tonsil and of spleen plus a sample of ileum or kidney and a sample of at least one of the following lymph nodes: retropharyngeal, parotid, mandibular or mesenteric. The samples used shall be indicated.

Uradni veterinar / Službeni veterinar / Official veterinarian

Ime (z velikimi tiskanimi črkami): / Ime (velikim štampanim slovima): / Name (in capital letters):

Izobrazba in naziv: / Kvalifikacija i zvanje / Qualification and title:

Datum: / Datum: / Date:

Podpis: / Potpis: / Signature:

Žig: / Pečat: / Stamp: